

Veterinary Health Certificate for Export of Day Old Chicks from the United States of America to Nicaragua Certificado Sanitario Veterinario para la Exportacion de Pollitos de Un Dia de los Estados Unidos a Nicaragua						
Veterinary Authority/Autoridad Veterinaria UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE		Date Of Issue/Fecha de Emision		Certificate Number/Numero del Certificado		
CERTIFICATION/CERTIFICACION						
This is to certify that the animals described herein have been inspected and/or tested for the diseases specified, and conform to the current veterinary requirements of Nicaragua. Se certifica que los animals descritos aqui han sido inspeccionados y probados para las enfermedades especificadas de acuerdo a los requerido por Nicaragua.						
1. Consignor/Consignador:			2. Consignee/Consignatario:			
3. Country Of Origin/Pais de Origen: USA			4. State Of Origin/Estado de Origen:			
5. Country Of Destination/Pais de Destino: Nicaragua			6. Zone Of Destination: *****			
7. Place Of Origin/Lugar de Origen:			8. Port Of Embarkation /Puerto de Embarque:			
9. Estimated Date Of Shipment/Fecha estimada de Embarque:			10. Means Of Transport/Medio de Transporte:			
11. *****			12. CITES Permit Number: *****			
13. Description Of Commodity/Descripcion de la Mercancia: Day Old Chicks/Pollitos de Un Dia			14.*****			
15. Total Quantity/Cantidad Total:			16. Additional Information: *****			
17. Total Number Of Containers/Numero de Contenedores:						
18. Identification / Seal Numbers: *****						
19. Commodities Intended Use/Fin del Uso: Breeding/Rearing/Reproduccion/Cria			20. Type Of Admission/Tipo de Admision: Permanent Import/Importacion Permanente			
21. Identification Of Commodities/Identificacion:						
	Variety/Strain/Trade Name/ Clase/cepa/nombre comercial	ID/ ID	Hatch Date/ Fecha de Nacimiento	Sex/ Sexo	Quantity/ Cantidad	Additional description/ Descripcion adicional
1						
2						
3						
4						
5						
6						
7						
8						
9						
10						
11						
12						
13						
14						
15						
16						

Veterinary Health Certificate for Export of Day Old Chicks from the United States of America to Nicaragua
Certificado Sanitario Veterinario para la Exportacion de Pollitos de Un Dia de los Estados Unidos a Nicaragua



Veterinary Authority

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Date Of Issue

Certificate Number

Certification Statements/ Certificaciones :

1. The day old chicks originate from a County free of Exotic Newcastle disease and notifiable avian influenza as defined by the WOA standards. / *El condado de origen de los pollitos/as de un dia de nacido esta libre de la enfermedad de Newcastle y fibre de influenza aviar como esta definida por los estandares de OMSA.*
2. The farm of origin is free of notifiable avian influenza, Exotic Newcastle disease as defined by WOA standards, and egg drop syndrome (EDS 76). / *La granja de origen está libre de influenza aviar notificable, enfermedad Exotica de Newcastle como está definida por los estándares de OMSA y síndrome de caída de la postura (EDS 76) en explotaciones comerciales.*
3. In the flocks of origin there have not been any disease outbreaks of any notifiable diseases affecting the avian species, or official quarantines during the last 12 months before shipment. / *En los 12 meses previos a la fecha de embarque en la/s granjals y parvada/s de origen no han ocurrido brotes ni ha(n) estado bajo cuarentena oficial, a causa de la ocurrencia de cualquiera de las enfermedades notificables que afecten a la especie aviar.*
4. The day-old chicks originate from U.S. flocks and hatcheries that participate in an animal health program that is supervised by an officially accredited veterinarian, and are officially considered "clean and free" under the Cooperative, State, Federal, and National Poultry Improvement Industry Plan (NPIP) for avian influenza, avian typhoid pullorosis, mycoplasmosis, and infections caused by Salmonella enteritidis. The flocks of origin are free of clinical signs of avian infectious laryngotracheitis. / *Los(as) pollitos (as) de un dia de nacido proceden de parvadas de los Estados Unidos y de incubadoras que participan en un programa zosanitario que esta supervisado por un veterinario oficialmente acreditado y que oficialmente se consideran "limpias y libres" bajo el Plan Cooperativo, Estatal, Federal y de la Industria de Mejoramiento Avicola Nacional (NPIP) en referencia a la influenza aviar, tifosis pullorosis aviar, micoplasmosis, e infecciones causadas por Salmonella enteritidis. Las parvadas de origen estan libres de signos clinicos de laringotraqueitis infecciosa aviar.*
5. The day old chicks have not been _____ or have been _____ vaccinated for avian infectious laryngotracheitis. (Check the appropriate option) / *Los(as) pollitos(as) de un dia no han sido _____ ó han sido _____ vacunados contra laringotraqueitis infecciosa aviar. (Indique la opcion)*
6. The flocks of origin were vaccinated for avian encephalomyelitis with a USDA-approved vaccine at least 6 weeks prior to the onset of lay. / *En las granjas y parvadas de origen se vacunaron las madres contra la encefalomiелitis aviar cuando menos 6 semanas antes del comienzo de la postura con una vacuna aprobada por el USDA.*
7. The day-old chicks were vaccinated on the first day of age against Marek's disease or in egg with vaccines containing HVT and SB-1 or HVT and Rispens strains. / *Los(as) pollitos(as) de un dia de nacido fueron vacunados(as) el primer día de edad contra la enfermedad de Marek o en huevo, con vacunas que contienen cepas HVT y SB-1 o HVT y Rispens.*
8. The boxes and packages used to transport the day-old chicks are new and have not been exposed to infectious agents. Vehicles used to transport chicks are suitable for chick transport were cleaned and disinfected with a nationally approved product. / *Las cajas y embalajes utilizados para el transporte de los(as) pollitos(as) de un dia de nacido son nuevos y no han estado expuestos a contaminación por agentes infecciosos que afectan a la especie. Los vehículos usados para el transporte local e internacional son apropiados y fueron higienizados y desinfectados con productos aprobados.*

Veterinary Health Certificate for Export of Day Old Chicks from the United States of America to Nicaragua
Certificado Sanitario Veterinario para la Exportación de Pollitos de Un Día de los Estados Unidos a Nicaragua



Veterinary Authority

UNITED STATES DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Date Of Issue

Certificate Number

Certification Statements/ Certificaciones :

TESTING REQUIREMENTS - PRUEBAS REQUERIDAS

The flocks of origin are routinely tested with negative results for the following diseases: /

Las parvadas de donde provienen las aves son sometidas rutinariamente a las siguientes pruebas con resultados negativos:

1. Avian influenza: PCR /
Influenza aviar: PCR
2. Newcastle disease: HI, or virus isolation, or ELISA, according to the note below. /
Enfermedad de Newcastle: HI, o aislamiento viral o ELISA, de acuerdo a la nota de abajo.
3. Pullorum disease: Bacteriological culture /
Pulorosis aviar: Cultivo bacteriológico
4. Avian typhoid: Bacteriological culture /
Tifosis aviar: Cultivo bacteriológico
5. Avian infectious laryngotracheitis: PCR /
Laringotraqueítis infecciosa aviar: PCR

Note: The U.S. is officially declared free of Exotic Newcastle disease. The flocks of origin are vaccinated against paramyxovirus serogroup 1 and are routinely tested for postvaccinal seroconversion detection with ELISA or other approved serologic tests. /

Nota: Estados Unidos está oficialmente declarado libre de la enfermedad Exótica de Newcastle. Las parvadas de origen son vacunadas contra el serogrupo 1 de paramixovirus y son rutinariamente sometidas a pruebas de ELISA para detectar seroconversión post vacunal o con otras pruebas aprobadas.

NPPI Number/ Numero del NPPI: _____

NPPI Classification in the US/ Clasificación del NPPI en EU

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____
5. _____
6. _____
7. _____

REMARKS OF ADDITIONAL INFORMATION (if needed)/NOTAS O INFORMACION ADICIONAL (si se necesita)

Certificate Number

[illegible]

Date/Fecha